KÖNIG

KN-PS800B / KN-PS900B

Body scale

Description — English

The body scale is used to measure the body weight of human beings.

Device (fig. A1)

1.	Display	
2.	Unit-of-measurement button	• Press the button to adjust the unit of measurement: kilogram (kg), pound (lb) or stone (st).
3.	Battery compartment	• Open the battery compartment. • Insert the batteries (4x AAA) into the battery compartment. • Close the battery compartment.

Display (fig. A2)

4.	Weight indicator	• The indicator shows your body weight.
5.	Low-battery indicator	• The indicator comes on when the batteries are low.
6.	Pending-data indicator	• The indicator indicates that data are pending to be transmitted to your mobile device.
7.	Transmitting-data indicator	• The indicator indicates that data are being transmitted to your mobile device.
8.	KG indicator	• The indicator comes on when kilogram (kg) is set as unit of measurement.
9.	LB indicator	• The indicator comes on when pound (lb) is set as unit of measurement.
10.	ST indicator	• The indicator comes on when stone (st) is set as unit of measurement.
11.	BIA indicator (KN-PS900B only)	• The indicator indicates that a bioelectrical impedance analysis (BIA) has been performed.

Installation

- Download and install the "Transhealth" app from Apple App Store or Google Play Store on your mobile device.
- Open the "Transhealth" app.
- Activate Bluetooth on your mobile device.
- Go to the settings menu
- Select "Add device" in the settings menu.
- Press and hold the unit-of-measurement button for 5 seconds. The body scale will be paired with your mobile device.

Use

- Place the device on a stable, flat surface.
- To reset the device, press the platform with your foot. The display shows "0.0". The device switches on automatically. The device is ready for use.
- Step on the platform. Place your feet evenly on the platform without moving. The display shows your weight.
- If the body scale is paired with your mobile device, the measurement data will be transmitted to your mobile device.
- Step off the platform. The device switches off automatically.

Safety

- Read the manual carefully before use. Keep the manual for future reference.
- Only use the device for its intended purposes. Do not use the device for other purposes than described in the manual.
- Do not use the device if any part is damaged or defective. If the device is damaged or defective, replace the device immediately.

Battery safety

- Use only the batteries mentioned in the manual.
- Do not install batteries in reverse polarity.
- Do not short-circuit or disassemble the batteries.
- Do not expose the batteries to water.
- Do not expose the batteries to fire or excessive heat.
- Batteries are prone to leakage when fully discharged. To avoid damage to the product, remove the batteries when leaving the product unattended for longer periods of time.
- If liquid from the batteries comes into contact with skin or clothing, immediately rinse with fresh water.

Cleaning and maintenance

Warning!

- Do not use cleaning solvents or abrasives.
- Do not clean the inside of the device.
- Do not attempt to repair the device. If the device does not operate correctly, replace it with a new device.

- Clean the outside of the device using a soft, damp cloth.

Beschrijving — Nederlands

De personenweegschaal wordt gebruikt om het lichaamsgewicht van mensen te meten.

Apparaat (fig. A1)

1.	Display	
2.	Meeteenheidsknop	• Druk op de knop om de meeteenheid aan te passen: kilogram (kg), pond (lb) of stone (st).
3.	Batterijcompartiment	• Open het batterijcompartiment. • Plaats de batterijen (4x AAA) in het batterijcompartiment. • Sluit het batterijcompartiment.

Display (fig. A2)

4.	Gewichtsindicator	• De indicator toont uw lichaamsgewicht.
5.	"Batterij bijna leeg"-indicator	• De indicator gaat branden wanneer de batterijen bijna leeg zijn.
6.	"In afwachting van gegevens"-indicator	• De indicator geeft aan dat gegevens in afwachting zijn van verzending naar uw mobiele apparaat.
7.	"Gegevens worden verzonden"-indicator	• De indicator geeft aan dat gegevens worden verzonden naar uw mobiele apparaat.
8.	KG-indicator	• De indicator gaat branden wanneer kilogram (kg) wordt ingesteld als meeteenheid.
9.	LB-indicator	• De indicator gaat branden wanneer pound (lb) wordt ingesteld als meeteenheid.
10.	ST-indicator	• De indicator gaat branden wanneer stone (st) wordt ingesteld als meeteenheid.
11.	BIA-indicator (alleen KN-PS900B)	• De indicator geeft aan dat een bio-elektrische impedantie-analyse (BIA) is uitgevoerd.

Installatie

- Download en installeer de "Transhealth"-app uit de Apple App Store of Google Play Store op uw mobiele apparaat.
- Open de "Transhealth"-app.
- Activeer Bluetooth op uw mobiele apparaat.
- Ga naar het instellingenmenu.
- Selecteer "Apparaat toevoegen" in het instellingenmenu.
- Houd de meeteenheidsknop 5 seconden ingedrukt. De personenweegschaal wordt gekoppeld met uw mobiele apparaat.

Gebruik

- Plaats het apparaat op een stabiele, vlakke ondergrond.
- Druk met uw voet op het platform om het apparaat te resetten. De display toont "0.0". Het apparaat schakelt automatisch in. Het apparaat is klaar voor gebruik.
- Stap op het platform. Plaats uw voeten gelijkmatig op het platform zonder te bewegen. De display toont uw gewicht.
- Indien de personenweegschaal met uw mobiele apparaat gekoppeld is, worden de meetgegevens naar uw mobiele apparaat verzonden.
- Stap van het platform. Het apparaat schakelt automatisch uit.

Veiligheid

- Lees voor gebruik de handleiding aandachtig door. Bewaar de handleiding voor latere raadpleging.
- Gebruik het apparaat uitsluitend voor de beoogde doeleinden. Gebruik het apparaat niet voor andere doeleinden dan beschreven in de handleiding.
- Gebruik het apparaat niet als een onderdeel beschadigd of defect is. Vervang een beschadigd of defect apparaat onmiddellijk.

Batterijveiligheid

- Gebruik alleen de in de handleiding vermelde batterijen.
- Installeer batterijen niet met omgekeerde polariteit.
- Veroorzaak geen kortsluiting van de batterijen. Haal de batterijen niet uit elkaar.
- Stel de batterijen niet bloot aan water.
- Stel de batterijen niet bloot aan vuur of extreme hitte.
- Batterijen kunnen gaan lekken wanneer deze volledig zijn ontladen. Verwijder de batterijen wanneer u het product gedurende langere tijd onbeheerd achterlaat om schade aan het product te voorkomen.
- Indien vloeistof uit de batterij in contact komt met de huid of kleding, onmiddellijk spoelen met vers water.

Reiniging en onderhoud

Waarschuwing!

- Gebruik geen reinigingsmiddelen of schuurmiddelen.
- Reinig niet de binnenzijde van het apparaat.
- Probeer het apparaat niet te repareren. Indien het apparaat niet juist werkt, vervang het dan door een nieuw apparaat.

- Reinig de buitenzijde van het apparaat met een zachte, vochtige doek.

Beschreibung — Deutsch

Die Körperwaage wird verwendet, um das Körpergewicht von Personen zu wiegen.

Gerät (Abb. A1)

1.	Display	
2.	Maßeinheitentaste	• Drücken Sie auf die Taste, um die Maßeinheit einzustellen: Kilogramm (kg), Pound (lb) oder Stone (st).
3.	Batteriefach	• Öffnen Sie das Batteriefach. • Setzen Sie die Batterien (4 x AAA) in das Batteriefach ein. • Schließen Sie das Batteriefach.

Display (Abb. A2)

4.	Gewichtsanzeige	• Auf der Anzeige erscheint das Körpergewicht.
5.	Batterie schwach-Anzeige	• Die Anzeige leuchtet auf, wenn die Batterien schwach sind.
6.	Anzeige für anstehende Daten	• Die Anzeige weist darauf hin, dass Daten für die Übertragung auf Ihr Mobilgerät anstehen.
7.	Datenübertragungsanzeige	• Die Anzeige weist darauf hin, dass Daten an Ihr Mobilgerät gesendet werden.
8.	KG-Anzeige	• Die Anzeige leuchtet auf, wenn Kilogramm (kg) als Maßeinheit eingestellt wird.
9.	LB-Anzeige	• Die Anzeige leuchtet auf, wenn Pound (lb) als Maßeinheit eingestellt wird.
10.	ST-Anzeige	• Die Anzeige leuchtet auf, wenn Stone (st) als Maßeinheit eingestellt wird.
11.	BIA-Anzeige (nur KN-PS900B)	• Die Anzeige weist darauf hin, dass eine bioelektrische Impedanzanalyse (BIA) durchgeführt wurde.

Installation

- Laden Sie die "Transhealth" App aus dem Apple App Store oder Google Play Store herunter und installieren Sie sie auf Ihrem mobilen Gerät.
- Öffnen Sie die "Transhealth" App.
- Aktivieren Sie die Bluetooth-Funktion auf Ihrem mobilen Gerät.
- Rufen Sie das Einstellungsmenü auf.
- Wählen Sie "Gerät hinzufügen" im Einstellungsmenü.
- Drücken und halten Sie die Maßeinheitentaste 5 Sekunden lang. Die Körperwaage wird mit Ihrem mobilen Gerät gekoppelt.

Gebrauch

- Stellen Sie das Gerät auf einer stabilen flachen Oberfläche auf.
- Um das Gerät zurückzusetzen, drücken Sie mit Ihrem Fuß auf die Plattform. Auf dem Display erscheint "0.0". Das Gerät schaltet automatisch ein. Das Gerät ist gebrauchsbereit.
- Betreten Sie die Plattform. Setzen Sie Ihre Füße gleichmäßig auf die Plattform, ohne sich zu bewegen. Auf dem Display erscheint Ihr Gewicht.
- Wenn die Körperwaage mit Ihrem mobilen Gerät gekoppelt ist, werden die Messdaten auf Ihr mobiles Gerät übertragen.
- Verlassen Sie die Plattform. Das Gerät schaltet automatisch aus.

Sicherheit

- Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor dem Gebrauch genau durch. Bitte bewahren Sie die Bedienungsanleitung zur späteren Bezugnahme auf.
- Verwenden Sie das Gerät nur bestimmungsgemäß. Verwenden Sie das Gerät nur für den in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Zweck.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, falls ein Teil beschädigt oder defekt ist. Ist das Gerät beschädigt oder defekt, erneuern Sie es unverzüglich.

Batteriesicherheit

- Verwenden Sie ausschließlich die in dieser Anleitung genannten Batterien.
- Setzen Sie die Batterien nicht mit vertauschter Polarität ein.
- Schließen Sie die Batterien nicht kurz und zerlegen Sie sie nicht.
- Setzen Sie die Batterien keinem Wasser aus.
- Setzen Sie die Batterien keinem Feuer oder übermäßiger Hitze aus.
- Batterien neigen dazu, auszulaufen, wenn Sie vollständig entladen sind. Um eine Beschädigung des Produkts zu vermeiden, entfernen Sie die Batterien, wenn das Produkt längere Zeit nicht benutzt wird.
- Falls Batterieflüssigkeit mit der Haut oder Kleidung in Berührung kommt, spülen Sie die Flüssigkeit sofort mit frischem Wasser fort.

Reinigung und Pflege

Warnung!

- Verwenden Sie keine Lösungs- oder Scheuermittel.
- Reinigen Sie das Gerät nicht von innen.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät zu reparieren. Falls das Gerät nicht einwandfrei arbeitet, tauschen Sie es gegen ein neues aus.

- Reinigen Sie das Äußere des Geräts mit einem weichen feuchten Tuch.

Descripción — Español

La báscula corporal se utiliza para medir el peso corporal de las personas.

Dispositivo (fig. A1)

1.	Pantalla	
2.	Botón de unidad de medición	• Pulse el botón para ajustar la unidad de medición: kilogramo (kg), libra (lb) o stone (st).
3.	Compartimento de las pilas.	• Abra el compartimento de las pilas. • Introduzca las pilas (4x AAA) en el compartimento de las pilas. • Cierre el compartimento de las pilas.

Pantalla (fig. A2)

4.	Indicador de peso	• El indicador muestra su peso corporal.
5.	Indicador de pilas bajas	• El indicador se enciende cuando quedan pocas pilas.
6.	Indicador de datos pendientes	• El indicador indica que hay datos pendientes de transmitirse a su dispositivo móvil.
7.	Indicador de transmisión de datos	• El indicador indica que se están transmitiendo datos a su dispositivo móvil.
8.	Indicador KG	• El indicador se enciende cuando se define kilogramo (kg) como unidad de medición.
9.	Indicador LB	• El indicador se enciende cuando se define libra (lb) como unidad de medición.
10.	Indicador ST	• El indicador se enciende cuando se define stone (st) como unidad de medición.
11.	Indicador BIA (solo KN-PS900B)	• El indicador indica que se ha realizado un análisis de impedancia bioeléctrica (BIA).

Instalación

- Descargue e instale la aplicación "Transhealth" de Apple App Store o Google Play Store en su dispositivo móvil.
- Abra la aplicación "Transhealth".
- Active el Bluetooth en su dispositivo móvil.
- Vaya al menú de configuración.
- Seleccione "Agregar dispositivo" en el menú de configuración.
- Pulse y mantenga pulsado el botón de unidad de medición durante 5 segundos. La báscula corporal se emparejará con su dispositivo móvil.

Uso

- Coloque el dispositivo sobre una superficie estable y plana.
- Para restablecer el dispositivo, presione la plataforma con el pie. La pantalla muestra "0.0". El dispositivo se enciende automáticamente. El dispositivo está listo para el uso.
- Súbase a la plataforma. Coloque los pies uniformemente sobre la plataforma sin moverse. La pantalla muestra su peso.
- Si la báscula corporal está emparejada con su dispositivo móvil, los datos de medición se transmitirán a su dispositivo móvil.
- Bájese de la plataforma. El dispositivo se apaga automáticamente.

Seguridad

- Lea el manual detenidamente antes del uso. Conserve el manual en caso de futura necesidad.
- Utilice el dispositivo únicamente para su uso previsto. No utilice el dispositivo con una finalidad distinta a la descrita en el manual.
- No utilice el dispositivo si alguna pieza ha sufrido daños o tiene un defecto. Si el dispositivo ha sufrido daños o tiene un defecto, sustitúyalo inmediatamente.

Seguridad de las pilas

- Utilice únicamente las pilas mencionadas en el manual.
- No instale las pilas con la polaridad invertida.
- No cortocircuite ni desmonte las pilas.
- No exponga las pilas al agua.
- No exponga las pilas al fuego ni a un calor excesivo.
- Las pilas tienden a tener fugas cuando están totalmente descargadas. Para evitar daños en el producto, saque las pilas cuando no vaya a utilizar el producto durante periodos prolongados de tiempo.
- Si el líquido de las pilas entra en contacto con la piel o la ropa, lave inmediatamente con agua.

Limpieza y mantenimiento

¡Advertencia!

- No utilice disolventes de limpieza ni productos abrasivos.
- No limpie el interior del dispositivo.
- No intente reparar el dispositivo. Si el dispositivo no funciona correctamente, sustitúyalo por uno nuevo.

- Limpie el exterior del dispositivo con un paño suave humedecido.

Description — Français

Le pèse-personne sert à mesurer le poids des êtres humains.

Appareil (fig. A1)

1.	Écran	
2.	Bouton d'unité de mesure	• Appuyez sur le bouton pour ajuster l'unité de mesure : kilogramme (kg), livre (lb) ou stone (st).
3.	Compartiment de pile	• Ouvrez le compartiment de pile. • Insérez les piles (4x AAA) dans le compartiment de pile. • Fermez le compartiment de pile.

Affichage (fig. A2)

4.	Indicateur de poids	• L'indicateur affiche le poids.
5.	Indicateur pile faible	• L'indicateur s'allume lorsque les piles sont faibles.
6.	Indicateur de données en attente	• L'indicateur indique que les données sont en attente de transmission à votre dispositif mobile.
7.	Indicateur de transmission de données	• L'indicateur indique que les données sont en cours de transmission à votre dispositif mobile.
8.	Indicateur KG	• L'indicateur s'allume si le kilogramme (kg) est l'unité de mesure réglée.
9.	Indicateur LB	• L'indicateur s'allume si la livre (lb) est l'unité de mesure réglée.
10.	Indicateur ST	• L'indicateur s'allume si la stone (st) est l'unité de mesure réglée.
11.	Indicateur BIA (KN-PS900B uniquement)	• L'indicateur indique l'exécution de l'analyse d'impédance bioélectrique (BIA).

Installation

- Téléchargez et installez l'app "Transhealth" sur Apple App Store ou Google Play Store dans votre dispositif mobile.
- Ouvrez l'app "Transhealth".
- Activez le Bluetooth de votre dispositif mobile.
- Allez au menu des réglages.
- Sélectionnez "Ajouter appareil" dans le menu des réglages.
- Appuyez et maintenez le bouton d'unité de mesure pendant 5 secondes. Le pèse-personne est associé avec votre dispositif mobile.

Usage

- Placez l'appareil sur une surface stable et plane.
- Pour réinitialiser l'appareil, appuyez sur la plateforme avec le pied. L'affichage indique "0.0". L'appareil s'allume automatiquement. L'appareil est prêt à l'usage.
- Montez sur la plateforme. Placez vos pieds contigus sur la plateforme sans bouger. L'affichage indique votre poids.
- Si le pèse-personne est associé à votre dispositif mobile, les données de mesure sont transmises à votre dispositif mobile.
- Descendez de la plateforme. L'appareil s'éteint automatiquement.

Sécurité

- Lisez attentivement le manuel avant usage. Conservez le manuel pour toute référence ultérieure.
- Utilisez l'appareil uniquement pour son usage prévu. N'utilisez pas l'appareil à d'autres fins que celles décrites dans le manuel.
- N'utilisez pas l'appareil si une pièce quelconque est endommagée ou défectueuse. Si l'appareil est endommagé ou défectueux, remplacez-le immédiatement.

Sécurité des piles

- Utilisez uniquement les piles mentionnées dans le manuel.
- N'installez pas les piles selon une polarité inversée.
- Ne court-circuitez et ne démontez pas les piles.
- N'exposez pas les piles à l'eau.
- N'exposez pas les piles au feu ou à une chaleur excessive.
- Les piles chargées à fond ont tendance à fuir. Pour éviter d'endommager l'appareil, retirez les piles si vous laissez l'appareil sans surveillance pendant des périodes prolongées.
- Si du liquide s'échappant des piles entre en contact avec la peau ou les vêtements, rincez immédiatement à l'eau claire.

Nettoyage et entretien

Avertissement !

- N'utilisez pas de solvants ni de produits abrasifs.
- Ne nettoyez pas l'intérieur de l'appareil.
- Ne tentez pas de réparer l'appareil. Si l'appareil fonctionne mal, remplacez-le par un neuf.

- Nettoyez l'extérieur de l'appareil avec un chiffon doux et humide.

Descrizione — Italiano

La bilancia pesapersone è utilizzata per misurare il peso corporeo delle persone.

Dispositivo (fig. A1)

1.	Display	
2.	Pulsante unità di misura	• Premere il pulsante per impostare l'unità di misura: kilogrammi (kg), libbre (lb) o stone (st).
3.	Vano batterie	• Aprire il vano batterie. • Inserire le batterie (4x AAA) nel vano batterie. • Chiudere il vano batterie.

Display (fig. A2)

4.	Indicatore del peso	• L'indicatore mostra il peso.
5.	Indicatore di batterie scariche	• L'indicatore si accende quando le batterie sono scariche.
6.	Indicatore di dati in attesa	• L'indicatore avvisa che i dati sono in attesa di essere trasmessi al dispositivo mobile.
7.	Indicatore di trasmissione dati	• L'indicatore avvisa che i dati sono in fase di trasmissione al dispositivo mobile.
8.	Indicatore KG	• L'indicatore si accende impostando kilogrammi (kg), come unità di misura.
9.	Indicatore LB	• L'indicatore si accende impostando libbre (lb), come unità di misura.
10.	Indicatore ST	• L'indicatore si accende impostando stone (st), come unità di misura.
11.	Indicatore BIA (solo KN-PS900B)	• L'indicatore segnala che è stata eseguita un'analisi di impedenza bioelettrica (BIA).

Installazione

- Scaricare e installare l'app "Transhealth" da Apple App Store o Google Play Store sul dispositivo mobile.
- Aprire l'app "Transhealth".
- Attivare la modalità Bluetooth sul dispositivo mobile.
- Selezionare la voce "Aggiungi dispositivo" nel menu impostazioni.
- Premere e tenere premuto il pulsante dell'unità di misura per 5 secondi. La bilancia pesapersone sarà accoppiata con il dispositivo mobile.

Uso

- Collocare il dispositivo su una superficie stabile e piana.
- Per azzerare il dispositivo, premere il piano con il piede. Sul display compare il messaggio "0.0". Il dispositivo si accende automaticamente. Il dispositivo è pronto all'uso.
- Salire sul piano. Posizionare i piedi uniformemente sul piano della bilancia senza muoversi. Entrare nel menu impostazioni.
- Se la bilancia pesapersone è accoppiata con il dispositivo mobile, i dati di misurazione saranno trasmessi al dispositivo mobile.
- Scendere dal piano della bilancia. Il dispositivo si spenge automaticamente.

Sicurezza

- Leggere il manuale con attenzione prima dell'uso. Conservare il manuale per riferimenti futuri.
- Utilizzare il dispositivo solo per gli scopi previsti. Non utilizzare il dispositivo per scopi diversi da quelli descritti nel manuale.
- Non utilizzare il dispositivo se presenta parti difettose. Se il dispositivo è danneggiato o difettoso, sostituirlo immediatamente.

Sicurezza relativa alla batteria

- Utilizzare esclusivamente le batterie indicate nel manuale.
- Non installare le batterie invertendo la polarità.
- Non mettere in corto circuito o disassemblare le batterie.
- Non esporre le batterie all'acqua.
- Non esporre le batterie a fiamme o calore eccessivo.
- Le batterie sono soggette a perdite quando sono completamente scariche. Per evitare di danneggiare il prodotto, rimuovere le batterie quando viene lasciato incustodito per periodi prolungati.
- Nel caso di contatto del liquido delle batterie con pelle o indumenti, sciacquare immediatamente con acqua fresca.

Pulizia e manutenzione

Attenzione!

- Non utilizzare solventi detergenti o abrasivi.
- Non pulire l'interno del dispositivo.
- Non cercare di riparare il dispositivo. Se il dispositivo non funziona correttamente, sostituirlo con uno nuovo.

- Pulire l'esterno del dispositivo con un panno morbido e umido.

Descrição — Português

A balança é utilizada para pesar pessoas.

Dispositivo (fig. A1)

1.	Visor	
2.	Botão das unidades de medida	• Prima o botão para ajustar as unidades de medida: quilogramas (kg), libras (lb) ou pedras (st).
3.	Compartimento das pilhas	• Abra o compartimento das pilhas. • Coloque as pilhas (4x AAA) no compartimento das pilhas. • Feche o compartimento das pilhas.

Visor (fig. A2)

4.	Indicador de peso	• O indicador apresenta o peso.
5.	Indicador de pilhas fracas	• O indicador acende-se quando as pilhas estão fracas.
6.	Indicador de dados pendentes	• O dispositivo indica que existem dados pendentes para serem transmitidos para o seu dispositivo móvel.
7.	Indicador de transmissão de dados	• O indicador indica que estão a ser transmitidos dados para o seu dispositivo móvel.
8.	Indicador de KG	• O indicador acende-se quando a opção quilogramas (kg) é definida como unidade de medida.
9.	Indicador de LB	• O indicador acende-se quando a opção libras (lb) é definida como unidade de medida.
10.	Indicador de ST	• O indicador acende-se quando a opção pedras (st) é definida como unidade de medida.
11.	Indicador BIA (apenas KN-PS900B)	• O indicador apresenta que foi efectuada uma análise de impedância bioeléctrica (BIA).

Instalação

- Descarregue e instale a aplicação "Transhealth" da Apple App Store ou da Google Play Store no seu dispositivo móvel.
- Abra a aplicação "Transhealth"
- Active o Bluetooth no seu dispositivo móvel.
- Aceda ao menu das definições
- Seleccione "Adicionar dispositivo" no menu das definições.
- Prima e mantenha o botão das unidades de medida premido durante 5 segundos. A balança será emparelhada com o seu dispositivo móvel.

Utilização

- Coloque o dispositivo sobre uma superfície plana e estável.
- Para reiniciar o dispositivo, pressione a plataforma com o pé. O visor apresenta "0.0". O dispositivo liga-se automaticamente. O dispositivo está pronto a ser utilizado.
- Coloque-se sobre a plataforma. Coloque os pés alinhados sobre a plataforma sem se mexer. O visor apresenta o seu peso.
- Se a balança estiver emparelhada com o seu dispositivo móvel, os dados obtidos serão transmitidos para o seu dispositivo móvel.
- Saia da plataforma. O dispositivo desliga-se automaticamente.

Segurança

- Leia atentamente o manual de instruções antes de utilizar. Guarde o manual para consulta futura.
- Utilize o dispositivo apenas para a finalidade a que se destina. Não utilize o dispositivo para outras finalidades além das descritas no manual.
- Não utilize o dispositivo caso tenha alguma peça danificada ou com defeito. Se o dispositivo estiver danificado ou tenha defeito, substitua imediatamente o dispositivo.

Segurança das pilhas

- Utilize apenas as pilhas indicadas neste manual.
- Não instale as pilhas com polaridade invertida.
- Não coloque as pilhas em curto-circuito nem as desmonte.
- Não exponha as pilhas a água.
- Não exponha as pilhas a fogo ou calor excessivo.
- As pilhas facilmente apresentam fugas quando totalmente descarregadas. Para evitar danos ao produto, retire as pilhas sempre que não for utilizar o produto durante longos períodos de tempo.
- Se o líquido das pilhas entrar em contacto com a pele ou vestuário, lave imediatamente com água corrente.

Limpeza e manutenção

Aviso!

- Não utilize solventes de limpeza ou produtos abrasivos.
- Não limpe o interior do dispositivo.
- Não tente reparar o dispositivo. Se o dispositivo não funcionar correctamente, substitua-o por um dispositivo novo.

- Limpe o exterior do dispositivo utilizando um pano húmido macio.

Beskrivelse — Dansk

Personvægten bruges til at måle personers kropsvægt.

Vægt (fig. A)

1.	Display	
2.	Måleenhed	• Tryk på knappen for at vælge måleenheden: kilo (kg), pund (lb) eller stone (st).
3.	Batterirum	• Åbn batterirummet. • Sæt batterierne (4x AAA) i batterirummet. • Luk batterirummet.

Display (fig. A2)

4.	Vægtindikator	• Indikatoren viser kropsvægten.
5.	Indikator for lavt batteriniveau	• Indikatoren tændes, når batteriniveauet er lavt.
6.	Ikke overførte data-indikator	• Indikatoren viser, at nogle data endnu ikke er overført til din mobile enhed.
7.	Dataoverførselsindikator	• Indikatoren viser, at data overføres til din mobile enhed.
8.	KG-indikator	• Indikatoren tænder, når kilogram (kg) vælges som måleenhed.
9.	LB-indikator	• Indikatoren tænder, når pund (lb) vælges som måleenhed.
10.	ST-indikator	• Indikatoren tænder, når stone (st) vælges som måleenhed.
11.	BIA-indikator (kun KN-PS900B)	• Indikatoren viser, at en bioelektrisk impedansanalyse (BIA) er blevet udført.

Montering

- Hent og installér app'en "Transhealth" fra Apple App Store eller Google Play Store på din mobile enhed.
- Åbn app-en "Transhealth".
- Aktivér Bluetooth-funktionen på din mobile enhed.
- Gå til indstillingsmenuen.
- Vælg "Tilføj enhed" i indstillingsmenuen.
- Tryk og hold måleenhedsknappen inde i 5 sekunder. Personvægten bliver nu parret med din mobile enhed.

Anvendelse

- Placér apparatet på en stabil, flad overflade.
- Apparatet nulstilles ved at trykke på platformen med foden. Skærmen viser "0.0". Apparatet tænder automatisk. Apparatet er klar til brug.
- Træd op på platformen. Stå stille på platformen med fødderne jævnt fordelt. Skærmen viser din vægt.
- Hvis personvægten er parret med din mobile enhed vil dataen for målingen blive overført til din mobile enhed.
- Træd ned fra platformen. Apparatet slukker automatisk.

Sikkerhed

- Læs vejledningen omhyggeligt inden apparatet tages i brug. Gem vejledningen til fremtidig brug.
- Brug kun apparatet til de tilsigtede formål. Brug ikke apparatet til andre formål end dem, som er beskrevet i vejledningen.
- Brug ikke apparatet, hvis det har beskadigede eller defekte dele. Hvis apparatet er beskadiget eller defekt, skal det omgående udskiftes.

Batterisikkerhed

- Brug kun de batterier, som er nævnt i vejledningen.
- Installer ikke batterierne med omvendt polaritet.
- Kortslut eller afmonter ikke batterierne.
- Udsæt ikke batterierne for vand.
- Udsæt ikke batterierne for ild eller overdreven varme.
- Batterier kan lække, når de er fuldt afladede. For at undgå skade på produktet skal batterierne fjernes, når de produktet efterlades uden opsyn i et længere tidsrum.
- Hvis batterivæsken kommer i kontakt med hud eller tøj skylles omgående med frisk vand.

Rengøring og vedligeholdelse

Advarsel!

- Brug ikke opløsningsmidler eller slibende rengøringsmidler.
- Gør ikke apparatet rent indvendigt.
- Forsøg aldrig at reparere apparatet. Hvis apparatet ikke fungerer korrekt, skal det udskiftes med et nyt.

- Rengør apparatet udvendigt med en blød, fugtig klud.

Beskrivelse — Norsk

Badevekten brukes til å måle kroppsvekten.

Enhet (fig. A1)

1.	Display	
2.	Knapp for måleenhet	• Trykk på knappen for å angi måleenhet: kilogram (kg), pund (lb) eller stone (st).
3.	Batterirom	• Åpne batterirommet. • Sett inn batteriene (4x AAA) i batterirommet. • Lukk batterirommet.

Display (fig. A2)

4.	Vektindikator	• Indikatoren viser kroppsvekten.
5.	Lav-batteriindikator	• Indikatoren lyser når batterinivået er lavt.
6.	Indikator for ventende data	• Indikatoren viser at data som venter på å bli overført til din mobile enhet.
7.	Indikator for sending av data	• Indikatoren viser at data som overføres til din mobile enhet.
8.	KG-indikator	• Indikatoren lyser når kilogram (kg) er valgt som måleenhet.
9.	LB-indikator	• Indikatoren lyser når pund (lb) er valgt som måleenhet.
10.	ST-indikator	• Indikatoren lyser når stone (st) er valgt som måleenhet.
11.	BIA-indikator (kun KN-PS900B)	• Indikatoren angir at det er utført en bioelektrisk impedansanalyse (BIA).

Installasjon

- Last ned og installer applikasjonen "Transhealth" fra Apple App Store eller Google Play Store på din mobile enhet.
- Åpne "Transhealth"-applikasjonen.
- Aktiver Bluetooth på den den mobile enheten.
- Gå til innstillinger.
- Velg "Legg til enhet" i innstillingsmenyen.
- Trykk og hold inne knappen for måleenhet i 5 sekunder. Badevekten vil bli parkoblet med den mobile enheten.

Bruk

- Plasser enheten på en jevn, flat overflate.
- For å nullstille enheten, trykk ned vektplaten med foten. Displayet viser "0.0". Enheten slår seg på automatisk. Enheten er klar til bruk
- Gå opp på vektplaten. Plasser føttene jevnt på vektplaten uten å bevege dem. Displayet viser vekten din.
- Hvis badevekten er parkoblet med den mobile enheten, vil måledataene bli overført til den.
- Gå ned fra vektplaten. Enheten slås av automatisk.

Sikkerhet

- Les bruksanvisningen nøye før bruk. Oppbevar bruksanvisningen for fremtidig bruk.
- Bruk bare enheten for det tiltenkte formålet. Ikke bruk enheten til andre formål enn det som er beskrevet i bruksanvisningen.
- Ikke bruk enheten hvis noen del er skadet eller defekt. Enheten må erstattes umiddelbart hvis den er skadet eller defekt.

Batterisikkerhet

- Bruk bare batteriene som er nevnt i denne veiledningen.
- Ikke sett inn batterier i omvendt polaritet.
- Ikke kortslutt eller demonter batteriene.
- Ikke utsett batteriene for vann.
- Ikke utsett batteriene for brann eller overdreven varme.
- Batterier er mer utsatt for lekkasje når de helt utladet. For å unngå skader på produktet, ta ut batteriene når du forlater produktet uten tilsyn i lengre perioder.
- Hvis væske fra batteriene kommer i kontakt med hud eller klær, må du skylle med friskt vann umiddelbart.

Rengjøring og vedlikehold

Advarsel!

- Ikke bruk rensemidler eller skuremidler.
- Ikke rengjør innsiden av enheten.
- Ikke prøv å reparere enheten. Hvis enheten ikke fungerer som den skal, erstatt den med en ny enhet.

- Rengjør utsiden av enheten med en myk, fuktig klut.

Beskrivning — Svenska

Kroppsvågen används för att mäta människors kroppsvikt.

Enhet (bild A)

1.	Display	
2.	Måttenhets-knapp	• Tryck på enhets-knappen för att ändra måttenhet: kilogram (kg), pound (lb) eller stone (st).
3.	Batterifack	• Öppna batterifacket. • Sätt i batterierna (4x AAA) i batterifacket. • Stäng batterifacket.

Display (bild A2)

4.	Vikt-indikator	• Indikatorn visar din kroppsvikt.
5.	Batteriindikator	• Indikatorn tänds när batterierna är på väg att ta slut.
6.	Indikator för föreställende data	• Indikatorn anger att data väntar på att överföras till din mobila enhet.
7.	Indikator för sändning av data	• Indikatorn anger att data håller på att överföras till din mobila enhet.
8.	KG-indikator	• Indikatorn tänds när kilogram (kg) är valt som måttenhet.
9.	LB-indikator	• Indikatorn tänds när pound (lb) är valt som måttenhet.
10.	ST-indikator	• Indikatorn tänds när stone (lb) är valt som måttenhet.
11.	BIA-indikator (KN-PS900B endast)	• Indikatorn anger att en Bioelektrisk Impedans Analys (BIA) har utförts.

Installation

- Ladda ned och installera "Transhealth"-appen från Apple App Store eller Google Play Store på din mobila enhet.
- Öppna "Transhealth"-appen.
- Aktivera Bluetooth på din mobila enhet.
- Gå till inställningsmenyn
- Välj "Lägg till enhet" i inställningsmenyn.
- Tryck och håll ned mättenhetsknappen i 5 sekunder. Kroppsvågen kommer att paras med din mobila enhet.

Användning

- Placera enheten på en stabil, platt yta.
- Tryck på plattformen med din fot för att återställa enheten. Displayen visar "0.0". Enheten sätts på automatiskt. Enheten är redo att användas.
- Kliv på plattformen. Placera dina fötter jämnt på plattformen utan att röra dig. Displayen visar din vikt.
- Om kroppsvågen är parad med din mobila enhet, kommer mätdatan att skickas till din mobila enhet.
- Kliv av plattformen. Enheten stängs av automatiskt.

Säkerhet

- Läs bruksanvisningen noga innan användning. Behåll bruksanvisningen för att kunna använda den igen.
- Använd endast enheten för dess avsedda syfte. Använd inte enheten till andra ändamål än dem som beskrivs i denna bruksanvisning.
- Använd inte enheten om någon del är skadad eller felaktig. Om enheten är skadad eller felaktig ska den bytas ut omedelbart.

Batterisäkerhet

- Använd endast de batterier som omnämns i denna bruksanvisning.
- Montera inte batterierna med polerna felvända.
- Kortslut eller öppna inte batterierna.
- Utsätt inte batterierna för vatten.
- Utsätt inte batterierna för eld eller kraftig värme.
- Det finns risk för att batterierna läcker när de är helt urladdade. Undvik skada på produkten genom att avlägsna batterierna när produkten inte används under längre perioder.
- Skölj omedelbart med vatten om vätska från batterierna kommer i kontakt med skinn eller kläder.

Rengöring och underhåll

Varning!

- Använd inga rengöringsmedel som innehåller lösningsmedel eller slipmedel.
- Rengör inte enhetens insida.
- Försök inte att reparera enheten. Byt ut enheten mot en ny om den inte fungerar som den ska.

- Rengör enhetens utsida med en mjuk fuktad trasa.

Kuvaus —

Użytkowanie

- Umieść urządzenie na stabilnej, płaskiej powierzchni.
- Aby zresetować urządzenie, nacisnąć platformę stopą. Wyświetlacz pokazuje „0,0". Urządzenie włącza się automatycznie. Jest ono gotowe do użycia.
- Wejść na platformę. Umieścić stopy równo na platformie bez poruszania się. Na wyświetlaczu jest wskazywany ciężar użytkownika.
- Jeśli waga łazienkowa została sparowana z urządzeniem przenośnym, dane pomiarowe będą przesyłane do urządzenia.
- Zejść z platformy. Urządzenie wyłącza się automatycznie.

Bezpieczeństwo

- Przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia należy dokładnie przeczytać instrukcję. Zachowaj instrukcję do wykorzystania w przyszłości.
- Urządzenie powinno być używane zgodnie ze swoim przeznaczeniem. Nie należy używać urządzenia w celach innych niż określono w instrukcji.
- Nie wolno korzystać z urządzenia, jeśli jakakolwiek część jest uszkodzona lub wadliwa. Jeśli urządzenie jest uszkodzone lub wadliwe, należy niezwłocznie wymienić urządzenie.

Bezpieczne korzystanie z baterii

- Używać wyłącznie baterii wskazanych w instrukcji.
- Nie zakładać baterii w odwrotnej biegunowości.
- Nie powodować zwarcia baterii ani ich nie demontować.
- Nie wystawiać baterii na działanie wody.
- Nie wystawiać baterii na działanie ognia lub zbyt wysokiej temperatury.
- Przy całkowitym rozładowaniu baterii może dojść do ich wycieku. Aby uniknąć uszkodzenia urządzenia, należy wyjąć z niego baterie, jeśli nie jest ono używane przez dłuższy okres czasu.
- Jeśli płyn z baterii wejdzie w styczność ze skórą lub ubraniem, należy niezwłocznie przepłukać czystą wodą.

Czyszczenie i konserwacja

Ostrzeżenie!

- Nie używać do czyszczenia rozpuszczalników ani materiałów ściernych.
- Nie czyścić wewnętrznej strony urządzenia.
- Nie podejmować prób naprawy urządzenia. Jeśli urządzenie nie działa poprawnie, należy wymienić je na nowe urządzenie.

- Zewnętrzną stronę urządzenia czyścić miękką, wilgotną szmatką.

Popis — Česky

Váha se používá k měření tělesné hmotnosti člověka.

Zařízení (obr. A1)

1.	Displej	
2.	Tlačítko měrné jednotky	• Stisknutím tlačítka upravte měrnou jednotku: kilogramy (kg), libry (lb) nebo kameny (st).
3.	Prostor pro baterie	• Otevřete prostor pro baterie. • Do prostoru pro baterie vložte 4 baterie AAA. • Zavřete prostor pro baterie.

Displej (obr. A2)

4.	Indikátor hmotnosti	• Indikátor zobrazuje hmotnost těla.
5.	Indikátor slabé baterie	• Indikátor se rozsvítí, když jsou baterie slabé.
6.	Indikátor dat čekajících na zpracování	• Indikátor signalizuje, že data čekají na přenos do vašeho mobilního zařízení.
7.	Indikátor přenosu dat	• Indikátor signalizuje, že data jsou přenášena do vašeho mobilního zařízení.
8.	Indikátor KG	• Indikátor se aktivuje, když jsou jako měrná jednotka nastaveny kilogramy (kg).
9.	Indikátor LB	• Indikátor se aktivuje, když jsou jako měrná jednotka nastaveny libry (lb).
10.	Indikátor ST	• Indikátor se aktivuje, když jsou jako měrná jednotka nastaveny kameny (st).
11.	Indikátor BIA (pouze KN-PS900B)	• Indikátor značí, že byla provedena bioelektrická impedanční analýza (BIA).

Instalace

- Stáhněte si a nainstalujte aplikaci „Transhealth" z obchodu Apple App Store nebo Google Play Store do svého mobilního zařízení.
- Otevřete aplikaci „Transhealth".
- Zapněte technologii Bluetooth ve svém mobilním zařízení.
- Přejděte do nabídky pro nastavení.
- V nabídce pro nastavení vyberte „Přidat zařízení".
- Stiskněte a podržte stisknuté tlačítko měrné jednotky po dobu 5 sekund. Váha se spáruje s vaším mobilním zařízením.

Použití

- Zařízení postavte na stabilní, rovný povrch.
- Pro resetování zařízení stiskněte plošinu nohou. Na displeji se zobrazí „0,0". Zařízení se automaticky zapne. Zařízení je připraveno k použití.
- Postavte se na plošinu. Své nohy umístěte na plochu rovnoměrně a nehýbejte se. Na displeji se zobrazí vaše hmotnost.
- Je-li váha spárovaná s vaším mobilním zařízením, naměřené údaje budou přeneseny do mobilního zařízení.
- Sejděte z plošiny. Zařízení se automaticky vypne.

Bezpečnost

- Před použitím si pozorně přečtěte příručku. Příručku uschovejte pro pozdější použití.
- Zařízení používejte pouze k jeho zamýšleným účelům. Nepoužívejte zařízení k jiným účelům, než je popsáno v příručce.
- Nepoužívejte zařízení, pokud je jakákoli část poškozená nebo vadná. Pokud je zařízení poškozené nebo vadné, okamžitě jej vyměňte.

Pokyny pro použití baterií

- Používejte pouze baterie uvedené v návodu.
- Baterie neinstalujte s obrácenou polaritou.
- Baterie nezkratujte ani nedemontujte.
- Nevystavujte baterie působení vody.
- Nevystavujte baterie působení ohně či nadměrného tepla.
- Při úplném vybití mají baterie tendence vytékat. Abyste zabránili poškození produktu, vyjměte baterie, pokud necháváte produkt na delší dobu bez dozoru.
- Pokud se kapalina z baterie dostane do styku s pokožkou nebo oblečením, okamžitě je opláchněte čistou vodou.

Čištění a údržba

Upozornění!

- Nepoužívejte čistici rozpouštědla ani abrazivní čistici prostředky.
- Nečistěte vnitřek zařízení.
- Nepokoušejte se zařízení opravovat. Pokud zařízení nepracuje správně, vyměňte jej za nové zařízení.

- Venek zařízení očistěte měkkým, suchým hadříkem.

Leírás — Magyar

A mérleg az emberi testsúly mérésére való.

Termék (A1 ábra)

1.	Kijelző	
2.	Mértékegység gomb	• Nyomja meg a gombot a mértékegység beállításához az alábbi lehetőségek közül: kilogramm (kg), font (lb) és stone (st).
3.	Elemtartó	• Nyissa ki az elemtartót. • Tegye be az elemeket (4x AAA) az elemtartóba. • Zárja be az elemtartót.

Kijelző (A2 ábra)

4.	Testsúlyjelző	• A mért testsúly kijelzésére szolgál.
5.	Alacsony telepfeszültség jelzőfénye	• A jelzőfény akkor világít, ha a telepek feszültsége alacsony.
6.	Függőben lévő adatok jelzőfény	• A jelzőfény azt mutatja, hogy az adatok mobilkészülékre történő továbbítása függőben van.
7.	Adatok továbbítása jelzőfény	• A jelzőfény azt mutatja, hogy az adatok mobilkészülékre történő továbbítása folyamatban van.
8.	KG jelzőfény	• Ez a jelzőfény a kilogramm (kg) mértékegység kiválasztásakor világítani kezd.
9.	LB jelzőfény	• Ez a jelzőfény a font (lb) mértékegység kiválasztásakor világítani kezd.
10.	ST jelzőfény	• Ez a jelzőfény a stone (st) mértékegység kiválasztásakor világítani kezd.
11.	BIA jelzőfény (csak KN-PS900B)	• A jelzőfény azt mutatja, hogy a termék bioelektromos impedanciaelemzést (BIA) végzett.

Felszerelés

- Töltse le és telepítse a „Transhealth" alkalmazást a mobileszköz Apple App Store vagy Google Play Store áruházából.
- Nyissa meg a „Transhealth" alkalmazást.
- Aktiválja a Bluetooth funkciót a mobilkészülékén.
- Lépjen a Beállítások menüpontba
- A Beállítások menüben válassza ki a „Készülék hozzáadása" lehetőséget.
- Nyomja meg és tartsa 5 másodpercig nyomva a mértékegység gombot. A mérleg ekkor párosul mobilkészülékével.

Használat

- Helyezze a készüléket stabil, sík felületre.
- Az eszköz lenullázásához nyomja meg a felületet a lábával. A kijelzőn erre megjelenik a „0.0" felirat. Az eszköz automatikusan bekapcsol. Az eszköz ezzel készen áll a használatra.
- Lépjen a felületre. A lábait egyenletesen helyezze a felületre, azon ne mozogjon. A kijelző megjeleníti a súlyát.
- Ha a mérleget összeparosította mobilkészülékével, a mérési adatokat a készülék a mobileszközre továbbítja.
- Lépjen le a felületről. Az eszköz automatikusan kikapcsol.

Biztonság

- A használat előtt figyelmesen olvassa el a kézikönyvet. Tegye el a kézikönyvet, hogy szükség esetén belenézhessen.
- Csak rendeltetése szerint használja a készüléket. Ne használja a készüléket a kézikönyvben feltüntetettől eltérő célra.
- Ne használja a készüléket, ha valamely része sérült vagy meghibásodott. A sérült vagy meghibásodott készüléket azonnal javíttassa meg, vagy cseréltesse ki.

Elemekkel kapcsolatos biztonsági előírások

- Kizárólag az útmutatóban meghatározott elemeket használja.
- Ne próbálja forditott polaritással behelyezni az elemeket.
- Ne zárja rövidre és ne szerelje szét az elemeket.
- Vigyázzon, hogy az elemeket ne érje víz.
- Vigyázzon, hogy az elemeket ne érje tűz vagy túlzott mértékű hő.
- A teljesen kisült elemek hajlamosak elfolyni. A termék esetleges megrongálódásának elkerülése érdekében az elemeket ki kell venni, ha a terméket hosszabb ideig nem kívánja használni.
- Ha az elemből szivárgó folyadék bórrel vagy ruhával érintkezik, akkor a szennyezett felületet azonnal öblítse le tiszta vízzel.

Tisztítás és karbantartás

Figyelmeztetés!

- Tisztító- és súrolószerek használását mellőzze.
- Ne tisztítsa a készülék belsejét.
- Ne próbálja megjavítani a készüléket. Ha a készülék nem működik megfelelően, cserélje le egy új készülékre.

- Törölje át a készülék külső felületeit egy puha, nedves törlőkendővel.

Descrierea — Română

Cântarul corporal este utilizat pentru a măsura greutatea corporală a oamenilor.

Dispozitivul (fig. A1)

1.	Afișaj	
2.	Buton cu unitatea de măsură	• Apăsați butonul pentru a schimba unitatea de măsură: kilograme (kg), livre (lb) sau stone (st).
3.	Compartiment baterii	• Deschideți compartimentul pentru baterii. • Introduceți bateriile (4x AAA) în compartimentul pentru baterii. • Închideți compartimentul pentru baterii.

Afișaj (fig. A2)

4.	Indicator greutate	• Indicatorul prezintă greutatea dvs. corporală.
5.	Indicator de descărcare a bateriilor	• Indicatorul se aprinde când bateriile sunt aproape descărcate.
6.	Indicator date în curs	• Indicatorul arată că datele așteaptă să fie transmise către dispozitivul dvs. mobil.
7.	Indicator de transmitere a datelor	• Indicatorul arată că datele sunt transmise către dispozitivul dvs. mobil.
8.	Indicator KG	• Indicatorul se aprinde când kilogramele (kg) sunt setate ca unitate de măsură.
9.	Indicator LB	• Indicatorul se aprinde când livrele (lb) sunt setate ca unitate de măsură.
10.	Indicator ST	• Indicatorul se aprinde când stone (st) sunt setate ca unitate de măsură.
11.	Indicator BIA (exclusiv KN-PS900B)	• Indicatorul arată că s-a efectuat o analiză a impedanței bioelectrice (BIA).

Instalare

- Descărcați și instalați aplicația „Transhealth" din Apple App Store sau Google Play Store pe dispozitivul dvs. mobil.
- Deschideți aplicația „Transhealth".
- Activați Bluetooth pe dispozitivul dvs. mobil.
- Accesați meniul cu setări
- Selectați „Adăugare dispozitiv" în meniul de setări.
- Apăsați și țineți apăsat butonul cu unitatea de măsură timp de 5 secunde. Cântarul corporal va fi asociat cu dispozitivul dvs. mobil.

Utilizarea

- Așezați dispozitivul pe o suprafață stabilă și plată.
- Pentru a reseta dispozitivul, apăsați pe platformă cu piciorul. Afișajul indică „0.0". Dispozitivul pornește automat. Dispozitivul este pregătit pentru utilizare.
- Păștiți pe platformă. Așezați-vă picioarele la o distanță egală pe platformă, fără a vă mișca. Pe afișaj apare greutatea dvs.
- Dacă cântarul corporal este asociat cu dispozitivul dvs. mobil, datele de măsurare vor fi transmise spre acesta din urmă.
- Dați-vă jos de pe platformă. Dispozitivul se oprește automat.

Siguranță

- Citiți manualul cu atenție înainte de utilizare. Păstrați manualul pentru consultări ulterioare.
- Utilizați dispozitivul numai în scopurile prevăzute. Nu utilizați dispozitivul în alte scopuri decât cele descrise în manual.
- Nu utilizați dispozitivul dacă are piese deteriorate sau defecte. Dacă dispozitivul este deteriorat sau defect, înlocuiți imediat dispozitivul.

Instrucțiuni de siguranță privind bateriile

- Folosiți numai bateriile indicate în manual.
- Nu instalați bateriile cu polaritatea inversată.
- Nu scurtcircuitați și nu dezasamblați bateriile.
- Nu expuneți bateriile la acțiunea apei.
- Nu expuneți bateriile la acțiunea focului sau a căldurii intense.
- Bateriile sunt predispuse la scurgeri când sunt complet descărcate. Pentru a evita deteriorarea produsului, scoateți bateriile dacă lăsați produsul nesupravegheat pe perioade mai lungi de timp.
- Dacă lichidul din baterii intră în contact cu pielea sau îmbrăcămintea, clătiți imediat cu apă curată.

Curățarea și întreținerea

Avertisment!

- Nu folosiți solvenți sau agenți de curățare abrazivi.
- Nu curățați interiorul dispozitivului.
- Nu încercați să reparați dispozitivul. Dacă dispozitivul nu funcționează corect, înlocuiți-l cu unul nou.

- Curățați exteriorul dispozitivul cu o cârpă umedă și moale.

Описание — Русский

Напольные весы используются для измерения веса человека.

Устройство (рис. A1)

1.	Экран	
2.	Кнопка выбора единиц измерения	• Нажмите эту кнопку для выбора единиц измерения: килограммы (kg), фунты (lb) или стоуны (st).
3.	Батарейный отсек	• Откройте батарейный отсек. • Вставьте батареи (4x AAA) в батарейный отсек. • Закройте батарейный отсек.

Экран (рис. A2)

4.	Индикатор веса	• На индикаторе отображается текущий вес.
5.	Индикатор низкого уровня заряда аккумулятора	• Индикатор загорается при низком уровне заряда аккумулятора.
6.	Индикатор наличия данных	• Индикатор показывает, что имеются данные для передачи на мобильное устройство.
7.	Индикатор передачи данных	• Индикатор показывает, что данные передаются на мобильное устройство.
8.	Индикатор KG	• Этот индикатор срабатывает в случае, если в качестве единиц измерения выбраны килограммы (kg).
9.	Индикатор LB	• Этот индикатор срабатывает в случае, если в качестве единиц измерения выбраны фунты (lb).
10.	Индикатор ST	• Этот индикатор срабатывает в случае, если в качестве единиц измерения выбраны стоуны (st).
11.	Индикатор BIA (только KN-PS900B)	• Этот индикатор предназначен для вывода данных анализа биоэлектрического сопротивления (BIA).

Установка

- Скачайте и установите на мобильное устройство приложение «Transhealth» из Apple App Store или Google Play Store.
- Откройте приложение «Transhealth».
- Включите Bluetooth на мобильном устройстве.
- Перейдите в меню настроек.
- В меню настроек выберите «Добавить устройство».
- Нажмите и удерживайте кнопку выбора единиц измерения в течение 5 секунд. Напольные весы будут соединены с мобильным устройством.

Использование

- Установите устройство на устойчивой ровной поверхности.
- Для сброса устройства нажмите на платформу ногой. На дисплей будут выведены цифры «0.0». Устройство включится автоматически. Устройство готово к работе.
- Встаньте на платформу. Равномерно распределите вес по платформе и старайтесь не шевелиться. На дисплее будет показан ваш вес.
- Если напольные весы соединены с мобильным устройством, то на это устройство будут передаваться результаты измерений.
- Сойдите с платформы. Устройство автоматически выключится.

Требования безопасности

- Перед началом работы внимательно прочитайте руководство. Сохраните руководство для будущего использования.
- Используйте устройство строго по назначению. Устройство должно использоваться только по прямому назначению в соответствии с руководством по эксплуатации.
- Запрещается использовать устройство с повреждёнными или неисправными компонентами. Немедленно замените повреждённое или неисправное устройство.

Безопасность при работе с батареями

- Применяйте только указанные в руководстве батареи.
- Не устанавливайте батареи в обратной полярности.
- Не замыкайте контакты батарей и не разбирайте их.
- Не подвергайте батареи воздействию воды.
- Не подвергайте батареи воздействию пламени или высокой температуры.
- Полностью разряженные батареи могут протекать. Во избежание повреждения изделия при долгом хранении извлекайте батареи.
- При попадании жидкости из батареи на кожу или одежду немедленно промойте пятно пресной водой.

Очистка и обслуживание

Предупреждение!

- Не производите очистку растворителями или абразивами.
- Не выполняйте очистку внутренних поверхностей устройства.
- Не пытайтесь самостоятельно ремонтировать устройство. Неправильно работающее устройство следует заменить новым.

- Очистите корпус устройства при помощи мягкой влажной ткани.

Açıklama — Türkçe

Vücut tartısı, insanların vücut ağırlığını ölçmek için kullanılır.

Cihaz (şek. A1)

1.	Ekran	
2.	Ölçü birimi düğmesi	• Ölçü birimini ayarlamak için düğmeye basın: kilogram (kg), libre (lb) veya stone (st).
3.	Pil bölmesi	• Pil bölmesini açın. • Pilleri (4x AAA), pil bölmesine takın. • Pil bölmesini kapatın.

Ekran (şek. A2)

4.	Ağırlık göstergesi	• Gösterge, vücut ağırlığınızı gösterir.
5.	Düşük pil göstergesi	• Pillerin gücü düşük olduğunda, gösterge yanar.
6.	Bekleyen veri göstergesi	• Gösterge, mobil cihazınıza aktarılmayı bekleyen verileri gösterir.
7.	Aktarılan veri göstergesi	• Gösterge, mobil cihazınıza aktarılmakta olan verileri gösterir.
8.	KG göstergesi	• Ölçü birimi olarak kilogram (kg) ayarlandığında, gösterge yanar.
9.	LB göstergesi	• Ölçü birimi olarak libre (lb) ayarlandığında, gösterge yanar.
10.	ST göstergesi	• Ölçü birimi olarak stone (st) ayarlandığında, gösterge yanar.
11.	BIA göstergesi (sadece KN-PS900B)	• Biyoelektrik impedans analizi (BIA) gerçekleştirildiğinde, gösterge yanar.

Kurulum

- Mobil cihazınıza Apple App Store'dan ya da Google Play Store'dan "Transhealth" uygulamasını indirin ve kurun.
- "Transhealth" uygulamasını açın.
- Mobil cihazınızda Bluetooth fonksiyonunu açın.
- Ayarlar menüsüne gidin
- Ayarlar menüsünde "Cihaz ekle"yi seçin.
- Ölçü birimi düğmesini 5 saniye basılı tutun. Vücut tartısı mobil cihazınızla eşlenir.

Kullanım

- Cihazı sabit, düz bir yüzeye yerleştirin.
- Cihazı sıfırlamak için ayağınızla platforma basın. Ekranda "0.0" yazar. Cihaz otomatik olarak açılır. Cihaz kullanım için hazırdır.
- Platforma basın. Ayaklarınızı platformun üzerine hareket ettirmeden düz şekilde yerleştirin. Ekranda ağırlığınız görüntülenir.
- Vücut tartısı mobil cihazınızla eşleşmişse, ölçüm verileri mobil cihazınıza aktarılır.
- Platformdan inin. Cihaz otomatik olarak kapanır.

Güvenlik

- Kullanmadan önce kılavuzu dikkatli bir şekilde okuyun. Kılavuzu daha sonra başvurmak için saklayın.
- Cihazı sadece tasarlanan amacı için kullanın. Cihazı kılavuzda açıklanan amaçların dışındaki amaçlar için kullanmayın.
- Herhangi bir parçası hasarlı veya kusurlu ise cihazı kullanmayın. Cihaz hasarlı veya kusurlu ise cihazı derhal değiştirin.

Pil güvenliği

- Yalnızca bu kılavuzda belirtilen pilleri kullanın.
- Pilleri ters kutuplarda takmayın.
- Pilleri kısa devre yapmayın veya demonte etmeyin.
- Pilleri suya maruz bırakmayın.
- Cihazı ateşe veya aşırı ısıya maruz bırakmayın.
- Piller, tam olarak boşaldığında sızıntı gerçekleşebilir. Ürüne zarar gelmemesi için uzun süre kullanım dışı kalacağı zaman piller çıkarılmalıdır.
- Pillerden akan sıvı deriyle veya giysilerle temas ettiğinde hemen temiz suyla yıkanmalıdır.

Temizlik ve bakım

Uyarı!

- Temizlik solventleri veya aşındırıcılar kullanmayın.
- Cihazın içini temizlemeyin.
- Cihazı onarmaya çalışmayın. Cihaz doğru şekilde çalışmıyorsa, yeni bir cihazla değiştirin.

- Cihazın dış tarafını yumuşak, nemli bir bezle silin.